

NUMMER 7 • BONUSGESCHICHTE

Penktą ryto

Ein Tag im Leben von Rūta, von fünf Uhr morgens bis abends: Wer ruft sie vor Sonnenaufgang an, warum bekommen alle in ihrem Café Kuchen und was geschieht, wenn eine Kundin sagt, sie hat keinen Hunger?

4 Übungen · Dauer: 10 Min.

Das Café

Litauisch

Online lesen & hören



Rūta = ■ Rūtos močiutė = ○ Jonas = ▲ Ona = ●
Elzė = □ Moteris = Δ

Fünf Uhr morgens. Haus Nummer 7 ist dunkel, bis auf ein Fenster über dem Café.

Penktą ryto. Visi name miega.

Ona miega, Micius miega. Tik Jonas viršuje dar groja, labai tyliai.

Bet Rūta jau nemiega. Ji jau kavinėje.

■ Labas rytas, mano kavine! Dabar kepu.

Rūta kepa duoną ir pyragą. Šaldytuve – trisdešimt kiaušinių, daug pieno ir sviesto.

Orkaitėje – jos aguonų pyragas. Jis labai geras.

Sechs Uhr. Das Telefon klingelt. Um diese Uhrzeit ruft nur eine Person an.

Šeštą ryto skamba telefonas.

■ Alio? Močiute! Labas rytas!

○ Labas rytas, Rūta! Ar tu jau kepi?

■ Taip, kepu. O tu? Tu irgi nemiegi?

○ Ne. Aš irgi kepu. Mes nemiegame, mes kepame!

Rūtos močiutė gyvena kaime. Ji kepa duoną kiekvieną rytą.

○ Ar tu valgai, Rūta? Visi valgo tavo pyragą. O tu?

■ Aš nealkana, močiute. Ir aš neturiu laiko.

○ Nealkana? Alkanas žmogus – nelaimingas žmogus. Tu žinai.

■ Žinau, žinau. Todėl mano kavinėje kiekvienas gauna pyrago.

Sieben Uhr. Rūta öffnet das Café. Draußen warten schon Leute.

Septintą Rūta atidaro duris. Ten jau laukia žmonės.

■ Labas rytas! Užeikite, užeikite!

Pirmas ateina Jonas. Jis visą naktį groja, ir jis labai pavargęs.

▲ Labas rytas, Rūta... Arbatos, prašau. Tik arbatos.

■ Gerai, Jonai. Tu ne alkanas, o pavargęs. Štai didelis puodelis arbatos.

Rūta žino, ko nori kiekvienas. Ona jai viską sako.

Dann kommt Ona herein, mit Elzé auf dem Weg zur Schule.

■ Labas rytas, ponias Ona! Labas, Elze! Ko jūs norite?

● Man – juodos arbatos, be cukraus.

□ O man – blynų! Dešimt blynų!

● Elze! Ne dešimt. Du.

■ Du blynai su sviestu ir puodelis pieno. Ir vienas mažas blynas Miciui.

Micius jau sėdi ant kėdės. Jam labai patinka blynai.

Acht Uhr. Das Café ist voll. Eine Frau in einem eleganten grauen Mantel eilt herein, das Handy in der Hand.

△ Kavos, prašau! Greitai! Aš skubu.

■ Labas rytas! Kavą su pienu? Su cukrumi?

△ Be pieno. Be cukraus. Ir be pyrago! Aš nealkana.

„Aš nealkana.“ Rūtai tai labai nepatinka.

- Jūs nealkana? Bet jūs labai pavargusi. Štai kava. Ir pyragas – nuo manęs.

△ Ne, ačiū! Aš neturiu laiko. Kiek kainuoja kava?

- Du eurai trisdešimt centų. Pyragas nieko nekainuoja.

Die Frau schaut auf den Kuchen. Sie nimmt einen Bissen. Dann noch einen.

△ Hmm... Man labai patinka! Ar galiu gauti dar vieną?

- Žinoma! Sėskite, prašau.

Ir ji sėdi. Ir valgo. Ir ji jau nepavargusi.

Abend. Der letzte Gast ist gegangen. Rūta zählt das Geld und Micius sitzt im Caféschaufenster.

Vakaras. Kavinėje tuščia.

- Šiandien – aštuoniasdešimt žmonių! Ir visi gauna pyrago.

Vėl skamba telefonas. Rūta jau žino: tai močiutė.

○ Na, Rūta? Ar tu valgai?

- Taip, močiute! Dabar valgau. Duoną su sūriu ir pyragą.

O Micius? Micius irgi valgo. Žuvj, žinoma.

- Labanakt, Miciau. Rytoj vėl penktą rytą!

Neue Wörter

kepti	backen (kepu, kepi, kepa)
orkaitė	ein Ofen
skubėti	sich beeilen (skubu, ich habe es eilig)

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS?

Wer sagt das?

1 Ne. Aš irgi kepu. Mes nemiegame, mes kepame!

- ☐ A Elzė
- ☐ B Rūtos močiutė
- ☐ C Ona

Bedeutung: Nein. Ich backe auch. Wir schlafen nicht, wir backen!

2 O man – blynų! Dešimt blynų!

- ☐ A Rūta
- ☐ B Elzė
- ☐ C Jonas

Bedeutung: Und für mich Pfannkuchen! Zehn Pfannkuchen!

3 Kavos, prašau! Greitai! Aš skubu.

- ☐ A Elzė
- ☐ B Moteris
- ☐ C Rūtos močiutė

Bedeutung: Einen Kaffee, bitte! Schnell! Ich habe es eilig.

L2) RICHTIG ODER FALSCH?

Richtig oder falsch?

1 Penktą ryto Rūta jau kavinėje.

- ☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Um fünf Uhr morgens ist Rūta schon im Café.

2 Rūtos močiutė ryte miega.

- ☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Rūtas Großmutter schläft morgens.

3 Jonas nori tik arbatos.

- ☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Jonas möchte nur Tee.

4 Elzė gauna dešimt blynų.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Elzė bekommt zehn Pfannkuchen.

5 Moteriai labai patinka Rūtos pyragas.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Der Frau schmeckt Rūtas Kuchen sehr gut.

L3) BRINGE DIE GESCHICHTE IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Bringe die Ereignisse in die richtige Reihenfolge.

- ☐ Skamba telefonas: tai Rūtos močiutė.
- ☐ Rūta kepa duoną ir pyragą.
- ☐ Moteris nori kavos be pieno ir be cukraus.
- ☐ Jonas gauna didelį puodelį arbatos.
- ☐ Vakare Rūta valgo duoną su sūriu.

L4) BEANTWORTE DIE FRAGEN

Beantworte die Fragen.

1 Kiek kiaušinių yra šaldytuve?

- ☐ A Šeši.
- ☐ B Dešimt.
- ☐ C Trisdešimt.

Bedeutung: Wie viele Eier sind im Kühlschrank?

2 Ką sako Rūtos močiutė?

- ☐ A Visi name miega.
- ☐ B Alkanas žmogus – nelaimingas žmogus.
- ☐ C Kava be cukraus – gera kava.

Bedeutung: Was sagt Rūtas Großmutter?

3 Kiek kainuoja moters kava?

- ☐ A Du eurai trisdešimt centų.
- ☐ B Trys eurai penkiasdešimt centų.
- ☐ C Nieko.

Bedeutung: Was kostet der Kaffee der Frau?